



Rada
Evropské unie

Brusel 30. března 2015
(OR. en)

7261/1/15
REV 1

LIMITE

PV/CONS 16
RELEX 230

NÁVRH ZÁPISU Z JEDNÁNÍ

Předmět: **3379.** zasedání Rady Evropské unie
(ZAHRAŇNÍ VĚCI) konané dne 16. března 2015 v Bruselu

OBSAH

Strana

1. Přijetí předběžného pořadu jednání	3
---	---

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

2. Schválení seznamu bodů „A“	3
3. Afrika.....	4
4. Libye.....	5
5. Východní partnerství	5
6. Jiné záležitosti.....	5
PŘÍLOHA – Prohlášení do zápisu z jednání Rady	6

*

*

*

1. Přijetí pořadu jednání

7118/15 OJ/CONS 16 RELEX 215

Rada přijala výše uvedený pořad jednání.

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

2. Schválení seznamu bodů „A“

7120/15 PTS A 23

+ ADD 1

Rada schválila body „A“ uvedené v dokumentech:

1) 7120/15

2) 7120/15 ADD 1:

9. Bosna a Hercegovina

– návrh závěrů Rady

6990/15 COWEB 13 PESC 253 COPS 64 CSDP/PSDC 127

schválil COREPER (část II) dne 16. března 2015

10. Návrh závěrů Rady o regionální strategii EU pro Sýrii a Irák, jakož i hrozbu, kterou představuje ISIL/Dá'iš

7247/15 COPS 75 COMAG 49 COMEM 57 PESC 295

CSDP/PSDC 143 COHAFA 33 SY 3

schválil COREPER (část II) dne 16. března 2015

11. Rozhodnutí Rady o zahájení vojenské poradní mise Evropské unie SBOP ve Středoafrické republice (EUMAM RCA) a o změně rozhodnutí (SZBP) 2015/78

7018/1/15 REV 1 CSDP/PSDC 138 PESC 258 COAFR 92

RELEX 200 CONUN 48 CSC 60 EUMAM RCA 21

5919/15 CSDP/PSDC 63 PESC 129 COAFR 45 RELEX 93

CONUN 24 CSC 25 EUMAM RCA 9

schválil COREPER (část II) dne 16. března 2015

12. Rozhodnutí Rady o podpisu a uzavření dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropskou unií a Středoafrickou republikou o postavení vojenské poradní mise Evropské unie ve Středoafrické republice (EUMAM RCA) ve Středoafrické republice

7015/15 CSDP/PSDC 129 PESC 257 COAFR 87 RELEX 198

CONUN 45 CSC 59 EUMAM RCA 20

6607/15 CSDP/PSDC 106 PESC 214 COAFR 69 RELEX 165

CONUN 32 CSC 47 EUMAM RCA 16

schválil COREPER (část II) dne 16. března 2015

13. – Rozhodnutí Rady 2012/642/SZBP o omezujících opatřeních vůči Bělorusku
– Nařízení Rady (ES) č. 765/2006 o omezujících opatřeních vůči Bělorusku
– návrh písemných odpovědí
7188/15 PESC 281 COTER 224 RELEX 99 FIN 205
schválil COREPER (část II) dne 16. března 2015

Prohlášení vztahující se k těmto bodům jsou uvedena v příloze.

3. Afrika

- a) **Návrh závěrů Rady o politické situaci v Burundi v období před volbami**
7081/15 COAFR 90 ACP 39 RELEX 210
+ COR 1 (en)
- b) **Návrh závěrů Rady o akčním plánu pro Guinejský záliv 2015–2020**
7082/15 COAFR 91 ACP 40 PESC 269 RELEX 211 JAI 168
- c) **Návrh závěrů Rady o Mali**
7180/15 COAFR 100 ACP 44 PESC 280 DEVGEN 31 COTER 45 COMAG 42
COHAFA 28 RELEX 223
- d) **Návrh závěrů Rady o Ebole**
7173/15 COAFR 99 COHAFA 27 SAN 70

Rada se podrobně věnovala vztahům EU s Afrikou, přičemž jednala o míru a bezpečnosti, prosperitě a partnerství. Ministři zdůraznili potřebu nepřetržité podpory EU zaměřené na budování afrických kapacit. Bylo dosaženo shody o tom, že v Africe se nabízejí ekonomické i politické příležitosti. Jako horizontální otázky, které je třeba společně s africkými zástupci na mezinárodní scéně projednat, byly určeny situace po roce 2015, energetika, změna klimatu a boj proti terorismu.

Rada přijala též závěry o politické situaci v Burundi v období před volbami (dokument 7170/15), o akčním plánu pro Guinejský záliv 2015–2020 (dokument 7168/15), o Mali (dokument 7203/15) a o Ebole (dokument 7200/15).

4. Libye

- návrh závěrů Rady
7197/15 LIBYE 5 COMAG 44 PESC 283

V Radě proběhla výměna názorů na politickou a bezpečnostní situaci v Libyi. Rada také přijala závěry o Libyi uvedené v dokumentu 7241/15.

5. Východní partnerství

V Radě se uskutečnila výměna názorů na přípravy summitu Východního partnerství v Rize (21. a 22. května 2015) s ohledem na jednání Evropské rady o Východním partnerství konané ve dnech 19. a 20. března 2015.

6. Jiné záležitosti

V této části nebyly k projednání navrženy žádné otázky.

PROHLÁŠENÍ DO ZÁPISU Z JEDNÁNÍ RADY

K bodu „A“ č. 1:

Vztahy s Ukrajinou

- **Návrh rozhodnutí Rady o postoji Unie v Radě přidružení zřízené Dohodou o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé, pokud jde o přijetí doporučení k provádění programu přidružení EU-Ukrajina**

PROHLÁŠENÍ SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ

„Spojené království podporuje obsah programu přidružení EU-Ukrajina.

Spojené království konstatuje, že v návaznosti na rozsudek Soudního dvora ve věci C-399/12, Německo proti Radě ve spojení s přijetím nařízení č. 232/2014, kterým se zřizuje evropský nástroj sousedství, má tento program přidružení právní účinky ve smyslu vnitřního právního řádu Unie. Proto je nyní vhodné, aby byl postoj Unie k tomuto programu přidružení přijat na základě odkazu na rozhodnutí Rady učiněného podle čl. 218 odst. 9 SFEU.

Spojené království si však přeje uvést, že podle jeho názoru ze skutečnosti, že obsah programu přidružení, uvedeného v příloze rozhodnutí Rady, je doporučením, jež má učinit Rada přidružení zřízená Dohodou o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na straně jedné a Ukrajinou na straně druhé, vyplývá, že program přidružení může obsahovat pouze politické závazky, kterými smluvním stranám dohody nevznikají nové právní povinnosti. Spojené království nepovažuje svůj souhlas se způsobem přijetí tohoto programu přidružení za precedent pro přijímání programů přidružení v budoucnosti. Způsob přijímání dalších programů přidružení se bude posuzovat případ od případu.“

K bodu „A“ č. 4: **Návrh rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v Radě přidružení zřízené Evropsko-středomořskou dohodou zakládající přidružení mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na jedné straně a Tuniskou republikou na straně druhé, pokud jde o přijetí doporučení ohledně provádění akčního plánu EU–Tunisko (2013–2017), kterým se provádí privilegované partnerství**

PROHLÁŠENÍ ČESKÉ REPUBLIKY

„Česká republika zdůrazňuje politický význam akčního plánu na období 2013–2017 a vyjadřuje plnou podporu přijetí jeho obsahu.

Česká republika však zastává stanovisko, že čl. 218 odst. 9 SFEU není správným procedurálním právním základem pro přijetí akčního plánu na období 2013–2017 ani pro přijetí podobných aktů v podobném kontextu, jelikož tyto akty jsou významnými politickými dokumenty s politickými, nikoli však právními účinky. Vztah mezi uvedeným akčním plánem a nařízením (EU) č. 232/2014, kterým se zřizuje evropský nástroj sousedství, nemůže výše uvedenou skutečnost změnit, jelikož je příliš neurčitý k tomu, aby vyvolal právní účinky akčního plánu ve smyslu rozsudku ve věci C-399/12, *Německo v. Rada*. Podle názoru České republiky nelze výklad čl. 218 odst. 9 ze strany Soudního dvora Evropské unie ve výše uvedené věci dále rozšířit tím způsobem, aby se vztahoval i na stávající situaci či na status akčního plánu nebo podobných politických dokumentů přijatých v rámci jiných dohod o přidružení.“

PROHLÁŠENÍ SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ

„Spojené království podporuje obsah akčního plánu EU-Tunisko, kterým se provádí privilegované partnerství (2013–2017).

Spojené království uvádí, že v návaznosti na rozsudek Soudního dvora ve věci C-399/12 (*Německo v. Rada*), jakož i na přijetí nařízení č. 232/2014, kterým se zřizuje evropský nástroj sousedství, má tento akční plán právní účinky pro účely vnitřního právního řádu Unie. V důsledku toho je nyní vhodné, aby postoj Unie ohledně tohoto akčního plánu byl přijat na základě rozhodnutí Rady přijatého podle čl. 218 odst. 9 SFEU.

Spojené království si však přeje zaznamenat svůj výklad, podle něhož obsah akčního plánu připojeného k rozhodnutí Rady, které sestává z doporučení, jež má učinit Rada přidružení zřízená Evropsko-středomořskou dohodou zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Tuniskou republikou na straně druhé, může obsahovat pouze politické závazky, které stranám uvedené dohody neukládají žádné nové závazky právní povahy. Spojené království nepovažuje svůj souhlas ohledně metody přijetí tohoto akčního plánu za precedens pro přijímání akčních plánů v budoucnu. Metoda pro přijetí dalších akčních plánů bude zvažována případ od případu.“